



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1994/1237  
2 November 1994  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ТУРЦИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 НОЯБРЯ 1994 ГОДА НА ИМЯ  
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь информировать Вас в качестве Председателя Совета Безопасности в ноябре месяце о том, что Турция, являющаяся одной из стран, предоставляющих свои контингенты для операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, придает большое значение инициативе, выдвинутой постоянными представителями Аргентины и Новой Зеландии при Организации Объединенных Наций (S/1994/1063) в отношении совершенствования процедур консультаций между Советом Безопасности и странами, предоставляющими свои контингенты.

Турция приветствует недавние шаги по совершенствованию нынешней системы на основе проведения более тесных и частых консультаций между странами, предоставляющими контингенты, членами Совета Безопасности и Секретариатом. Однако мы считаем, что процесс совершенствования процедур консультаций нуждается в дальнейшей разработке и институционализации.

Соответственно, я хотел бы заявить о полной поддержке моего правительства совместной инициативы Аргентины и Новой Зеландии, которая, я уверен, будет всесторонне рассмотрена Советом Безопасности.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Ынал БАТУ  
Посол  
Постоянный представитель

-----